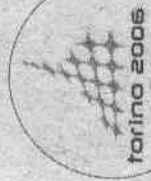


大陸冰舞 暫居25



俄羅斯王牌搭檔 短曲完美無瑕演出 高分領先

【編譯劉濤昭／綜合外電報導】杜林人組最美麗的項目花式滑冰，11日由雙搭檔托米安妮娜／馬里寧高居榜首，大陸年輕組合張丹／張昊緊追在後，前世界冠軍趙宏博／佟麗潔復出，與申雪聯手暫居第五名。

花式滑冰雙人組奪標呼聲最高的兩屆世界冠軍托米安妮娜／馬里寧，11日的短曲比賽在交響樂伴奏之下，整套動作完美流暢，幾乎找不出任何缺點，以68.64分領先。

去年曾在比賽中摔傷頭部的托特米安妮娜說：「今天我們沒有任何失誤，是05至06年賽季以來最好的表現，很高興能獲得這樣高的分數。」

大陸的張丹／張昊最近兩年經過世界錦標賽和世界大獎賽等一系列比賽的磨練，有顯著成長。兩人以搖滾音樂「克什米爾」為配樂，跳躍、托舉、拋轉等動作都非常出色，贏得全場觀眾熱烈掌聲。他們獲得64.72分，名列第二。

張丹／張昊在長曲比賽中可能使出拋轉四周的秘密武器，全力爭奪金牌。

半年多前腳跟韧带斷裂的趙宏博奇蹟般復活，他成功完成了多次三轉跳和拋轉三周等高難度動作。可惜申雪在在一次跳躍中出現失誤，落地時手著地而影響了分數，最後以62.32分排名第第五。

另一組俄羅斯選手佩特洛娃／提霍諾夫以64.27分名列第三，大陸的龐清／佟健63.19暫居第四。

傷癒復出的趙宏博，在雙人花式滑冰短曲比賽中將搭檔申雪拋至空中。兩人短曲成績暫居第五名。（路透社）

關穎珊舊傷 退賽心傷

【編譯劉濤昭／綜合外電報導】華裔美國冰后關穎珊12日正式宣布退出本屆冬運，爭取個人第一面冬運金牌的夢想再度破滅，可能成爲她輝煌滑冰生涯最大的遺憾。

曾經獲得五次世冠軍和九次全美冠軍的美國花式滑冰女王關穎珊，卻一直與冬運金牌無緣，過去兩次進軍冬運，僅獲得一銀一銅。

關穎珊去年腳跟受傷，未參加上個月的美國冬運代表選拔賽，而是以特案方式獲得參賽資格。她在11日的練習中摔倒，舊傷復發，而且狀況持續惡化，經過醫療檢查後，決定退出本屆比賽。

關穎珊表示：「這是一項痛苦的抉擇。但我因爲受傷，無法表現最佳的演出，不得不退出比賽。」

女子花式滑冰短曲比賽預定21日舉行，美國國家奧委會（USOC）已向籌委會申請，由選拔賽第三名的休絲取代關穎珊參賽。

美國冰后關穎珊11日在練習中摔倒，使腳跟傷勢惡化，12日退出本屆冬運。（美聯社）



教練團評估換將 楊揚無緣衛冕金牌

【編譯劉濤昭／綜合外電報導】2002年鹽湖城冬運時爲大陸突破冬運零金障礙的女子短道快速滑冰名將楊揚，無緣衛冕500公尺金牌。

楊揚在上屆冬運中包辦女子500和1000公尺雙冠，也是大陸到上屆冬運爲止，史上僅有的兩面金牌。

本屆冬運的女子500公尺12日進行預賽，15日決賽。由於大陸在此項目僅獲得兩張門票，大陸教練團賽前經過評估後，決定由狀況最佳的王濛和起跑速度較佳的傅天余出賽，使楊揚失去衛冕機會。



德國首日 金喜連連

賽前場言五金 美國赫德里克邁出第一步

【編譯劉濤昭／綜合外電報導】志在衛冕獎牌榜榜首的德國，杜林冬運首日就驚喜連連，贏得兩面「規畫外」的金牌，美國和加拿大各奪下一金，企圖奪回霸業的挪威獲得二銀二銅。

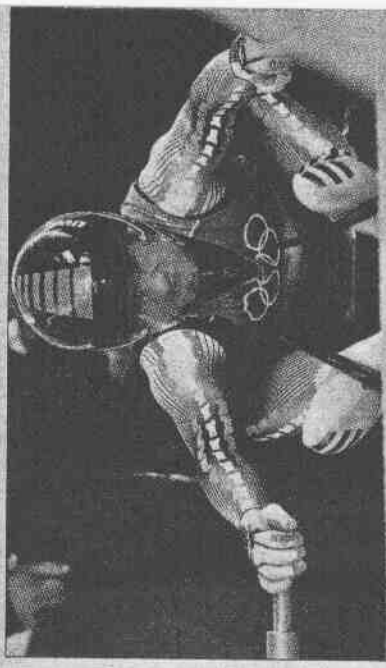
第20屆冬運11日展開競技。德國選手格萊斯在第一項比賽男子20公里越野射擊賽中大爆冷門，擊敗賽前最被看好的挪威名將昂達倫，奪得金牌，昂達倫屈居銀牌，另一名挪威選手漢內羅德獲得銅牌。

另一匹德國黑馬赫提希勇奪男子15公里北歐兩項（跳躍滑雪和越野滑雪）個人賽金牌。

【編譯劉濤昭／綜合外電報導】杜林冬運首日，美國和加拿大各奪下一金，企圖奪回霸業的挪威獲得二銀二銅。

第20屆冬運11日展開競技。德國選手格萊斯在第一項比賽男子20公里越野射擊賽中大爆冷門，擊敗賽前最被看好的挪威名將昂達倫，奪得金牌，昂達倫屈居銀牌，另一名挪威選手漢內羅德獲得銅牌。

另一匹德國黑馬赫提希勇奪男子15公里北歐兩項（跳躍滑雪和越野滑雪）個人賽金牌。



馬志鴻暫列30 要拉近世界差距

【編譯劉濤昭／綜合外電報導】杜林冬運首日，唯一的中華台北選手馬志鴻，兩趟成績分別爲53秒939、53秒605，在38名參賽選手中暫居第30名。

男子單人雪橇賽共有38名選手參加，每人滑行四次，最後1500公尺，分兩天進行，最後以平均成績排定名次。

11日的前兩次滑行，義大利選手佐格勒第一，滑成51秒718，落在俄羅斯選手德姆茲

【編譯劉濤昭／綜合外電報導】馬志鴻在杜林冬運首日，唯一的中華台北選手馬志鴻，兩趟成績分別爲53秒939、53秒605，在38名參賽選手中暫居第30名。

男子單人雪橇賽共有38名選手參加，每人滑行四次，最後1500公尺，分兩天進行，最後以平均成績排定名次。

11日的前兩次滑行，義大利選手佐格勒第一，滑成51秒718，落在俄羅斯選手德姆茲

1215